

**Domslut**

1. Rådets beslut 2011/18/Gusp av den 14 januari 2011 om ändring av rådets beslut 2010/656/Gusp om förlängning av restriktiva åtgärder mot Elfenbenskusten, och rådets förordning (EU) nr 25/2011 av den 14 januari 2011 om ändring av förordning (EG) nr 560/2005 om införande av vissa särskilda restriktiva åtgärder mot vissa personer och enheter mot bakgrund av situationen i Elfenbenskusten, ogiltigförklaras i den del de rör Nadiany Bamba.
2. Verkningarna av beslut 2011/18 ska bestå, i den del beslutet rör Nadiany Bamba, till dess att ogiltigförklaringen av förordning nr 25/2011 börjar gälla.
3. Europeiska unionens råd ska bära sina rättegångskostnader och ersätta Nadiany Bambas rättegångskostnader.
4. Europeiska kommissionen ska bära sina rättegångskostnader.

(<sup>1</sup>) EUT C 95, 26.3.2011.

**Beslut meddelat av tribunalens ordförande den 9 juni 2011  
— Eurallumina mot kommissionen**

(Mål T-62/06 RENV R)

*(Interimistiskt förfarande — Statligt stöd — Beslut i vilket stödet förklaras vara oförenligt med den gemensamma marknaden och enligt vilket stödet ska återbetalas — Ansökan om uppskov med verkställigheten — Situation som ställer krav på skyndsamhet föreligger inte)*

(2011/C 219/22)

Rättegångsspråk: engelska

**Parter**

Sökande: Eurallumina SpA (Portoscuso (Italien) (ombud: R. Denton och L. Martin Alegi, solicitors))

Svarande: Europeiska kommissionen (ombud: V. Di Bucci, N. Khan, D. Grespan och K. Walkerová)

**Saken**

Ansökan om uppskov med verkställigheten av kommissionens beslut 2006/323/EG av den 7 december 2005 om den befrielse från punktskatt på mineraloljor som används som bränsle vid framställningen av aluminiumoxid i regionerna Gardanne och Shannon samt på Sardinien, och som tillämpas av Frankrike, Irland och Italien (EUT L 119, 2006, s. 12).

**Avgörande**

1. Ansökan om interimistiska åtgärder avslås.
2. Beslut om rättegångskostnader kommer att meddelas senare.

**Tribunalens beslut av den 24 maj 2011 — Nuova Agricast mot kommissionen**

(Mål T-373/08) (<sup>1</sup>)

*(Utomobligatoriskt skadeståndsansvar — Stödordning som föreskrivs i den italienska lagstiftningen — Ordning som förklarats förenlig med den gemensamma marknaden — Övergångsåtgärd — Undantag för vissa företag — Principen om skydd för berättigade förväntningar — Tillräckligt klar överträdelse av en rättsregel till skydd för enskilda — Föreligger inte — Uppenbart bristande behörighet — Uppenbart att talan helt saknar rättslig grund)*

(2011/C 219/23)

Rättegångsspråk: italienska

**Parter**

Sökande: Nuova Agricast Srl (Cerignola, Italien) (ombud: advokaten M.A. Calabrese)

Svarande: Europeiska kommissionen (ombud: V. Di Bucci och E. Righini)

**Saken**

Talan om ersättning för den skada som sökanden påstår sig ha lidit på grund av kommissionens beslut av den 12 juli 2000 om att inte göra invändningar mot en ordning för stöd till investeringar i mindre gynnade områden i Italien (statligt stöd N 715/99 — Italien (SG 2000 D/105754)), och på grund av kommissionens agerande under det förfarande som föregick antagandet av detta beslut.

**Avgörande**

1. Talan ogillas.
2. Nuova Agricast Srl ska ersätta rättegångskostnaderna.

(<sup>1</sup>) EUT C 285, 8.11.2008.

**Tribunalens beslut av den 27 maj 2011 — Danzeisen mot kommissionen**

(Mål T-242/10) (<sup>1</sup>)

*(Talan om ogiltigförklaring — Förordning nr 271/2010 — Talan har inte längre något föremål — Anledning saknas att döma i saken)*

(2011/C 219/24)

Rättegångsspråk: tyska

**Parter**

Sökande: Werner Danzeisen (Eichstetten, Tyskland) (ombud: advokaten H. Schmidt)

*Svarande:* Europeiska kommissionen (ombud: G. von Rintelen, F.W. Bulst, M. Vollkommer)

### Saken

Talan om delvis ogiltigförklaring av kommissionens förordning (EU) nr 271/2010 av den 24 mars 2010 om ändring av förordning (EG) nr 889/2008 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 834/2007 vad gäller Europeiska unionens logotyp för ekologisk produktion (EUT L 84, s. 19).

### Avgörande

1. Det finns inte längre anledning att döma i förevarande mål.
2. Vardera parten ska bära sina rättegångskostnader.

(<sup>1</sup>) EUT C 221, 14.8.2010.

### Beslut meddelat av tribunalens ordförande den 10 juni 2011 — Companhia Previdente mot kommissionen

(Mål T-414/10 R)

*(Interimistiskt förfarande — Konkurrens — Kommissionens beslut att ålägga böter — Bankgaranti — Begäran om uppskov med verkställigheten — Ekonomisk skada — Särskilda omständigheter föreligger inte — Situation som ställer krav på skyndsamhet föreligger inte)*

(2011/C 219/25)

Rättegångsspråk: portugisiska

### Parter

*Sökande:* Companhia Previdente — Sociedade de Controle de Participações Financeiras, SA (Lissabon, Portugal) (ombud: advokaterna D. Proença de Carvalho och J. Caimoto Duarte)

*Svarande:* Europeiska kommissionen (ombud: F. Castillo de la Torre, V. Bottka och P. Costa de Oliveira, biträdda av advokaten M.J. Marques Mendes)

### Saken

Begäran om uppskov med verkställigheten av kommissionens beslut K(2010) 4387 slutlig av den 30 juni 2010 om ett förfarande enligt artikel 101 FEUF och artikel 53 i EES-avtalet (ärende COMP/38.344 — Spännstål) samt begäran om befrielse från skyldigheten att ställa bankgaranti för att undvika att de böter som ålagts enligt artikel 2 i det ovannämnda beslutet drivs in omedelbart.

### Avgörande

1. Ansökan om interimistiska åtgärder avslås.
2. Beslut om rättegångskostnader kommer att meddelas senare.

### Beslut meddelat av tribunalens ordförande den 9 juni 2011 — DTS Distribuidora de Televisión Digital mot kommissionen

(Mål T-533/10 R)

*(Interimistiskt förfarande — Statligt stöd — Ändring av systemet för finansiering av det spanska allmännyttiga radio- och tv-programföretaget RTVE — Kommissionens beslut att förklara det nya systemet för finansiering förenligt med den inre marknaden — Begäran om uppskov med verkställigheten — Situation som ställer krav på skyndsamhet föreligger inte)*

(2011/C 219/26)

Rättegångsspråk: spanska

### Parter

*Sökande:* DTS Distribuidora de Televisión Digital, SA (Madrid, Spanien) (ombud: advokaterna H. Brokelmann och M. Ganino)

*Svarande:* Europeiska kommissionen (ombud: G. Valero Jordana och C. Urraca Caviedes)

*Parter som har intervenerat till stöd för svaranden:* Konungariket Spanien (ombud: J. Rodríguez Cárcamo, abogado del Estado) och Corporación de Radio y Televisión Española, SA (RTVE) (Madrid, Spanien) (ombud: advokaterna A. Martínez Sánchez, A. Vázquez-Guillén Fernández de la Riva och J. Rodríguez Ordóñez)

### Saken

Begäran om uppskov med verkställigheten av kommissionens beslut 2011/1/EU av den 20 juli 2010 om det statliga stöd C 38/09 (f.d. NN 58/09) som Spanien planerar att genomföra till förmån för RTVE (EUT L 1, s. 9).

### Avgörande

1. Ansökan om interimistiska åtgärder avslås.
2. Beslut om rättegångskostnaderna kommer att meddelas senare.

### Beslut meddelat av tribunalens ordförande den 9 juni 2011 — GRP Security mot revisionsrätten

(Mål T-87/11 R)

*(Interimistiskt förfarande — Offentlig upphandling av tjänster — Konstaterande av oegentligheter i vissa handlingar som ingetts av den som tilldelats kontraktet — Beslut om administrativa påföljder för den som tilldelats kontraktet och ensidigt hävande av kontraktet — Begäran om uppskov med verkställigheten — Situation som ställer krav på skyndsamhet föreligger inte)*

(2011/C 219/27)

Rättegångsspråk: franska

### Parter

*Sökande:* GRP Security (Bertrange, Luxemburg) (ombud: advokaten G. Osch)